

第十屆亞太地區漢語教學

The 10th International Conference of 國際研討會
Chinese Language Teaching in Asia-Pacific

發表議程表（暫定）

最後更新於：2018.10.4

2018年10月25日 星期四	
17:00-19:00	報到、領取資料袋
19:00-19:30	開幕式
19:30-20:10	<p>專題演講一</p> <p>Chinese Pedagogical Grammar: what we have and what we need (我們所需要的華語教學語法)</p> <p>演講人：何寶璋教授（聖十字學院現代語文系/美國） 主持人：吳英成（南洋理工大學國立教育學院/新加坡）</p>
20:20-21:00	<p>專題演講二</p> <p>在線漢語學習平臺的建設理念及架構</p> <p>演講人：孟柱億教授（韓國外國語大學中語中文系/韓國） 主持人：阮黃英（河內國家大學下屬外國語大學/越南）</p>
21:10-21:50	<p>專題演講三</p> <p>歐洲漢語教學協會：漢語能力標準和漢語國際教學</p> <p>演講人：張新生教授（英國理啟蒙大學現代語言中心/英國） 主持人：古川裕（大阪大學/日本）</p>

October 25-27, 2018
Kenting, Pingtung, Taiwan

第十屆亞太地區漢語教學

The 10th International Conference of 國際研討會
Chinese Language Teaching in Asia-Pacific

2018年10月26日 星期五

2018年10月26日 星期五		
09:00-10:20	論文發表一 (80分鐘)	
場 地	發表題目	發表人
	主題：華語教材探析與課程設計	
	淺談人文與社會科學大學初級漢語課的練習設計	楊垂楊、范氏明祥
	華裔學生之華文教材比較研究——基於字詞及句型之數量分析	信世昌、陳奕志、邱于庭
	《學華語向前走》教材評析	許雅貴
	僑委會新編教材《學華語向前走》文化教學內容分析	盧容萱
	主題：跨文化交際與情感	
	越南漢語教學中《跨文化交際》課程起源及其教材使用	阮黃英
	華語語音於文化情感表現之研究	戴俊芬
	漢越跨文化特殊情景語言交際之實例分析	王季香、阮氏麗娟
	非言語表達與跨文化交際	林景蘇、林建勳
	主題：情感與認同	
	對外漢語教師課堂話語對外國留學生學習興趣的作用	丁氏秋香
	留學生中文學習情感實證研究	陳雯、Jerry Lai、Guoqiang Liu
	新加坡第三代華裔青年語言認同及其對漢語教學的啟示	馮耀華
	漢語心理致使事件表述與感知之探究	林書宇、蕭惠貞
	主題：外籍生學習情況分析	
	較高差異等級的韓國學習者偏誤分析	孟柱億、劉苗苗

October 25-27, 2018
Kenting, Pingtung, Taiwan

第十屆亞太地區漢語教學

The 10th International Conference of 國際研討會
Chinese Language Teaching in Asia-Pacific

2018年10月26日 星期五

	香港非華語教學現況及經驗分享	黃就紅
	菲律賓、巴基斯坦小學生粵語是非疑問句的音高分析	李婷瑜、刘艺、宁景虹
	土耳其人與台灣人對於拒絕請求行為之分析以及拒絕策略的跨文化差異	慕凱潔
10:20-10:40	茶敘	
10:40-12:00	論文發表二(80分鐘)	
場 地	發表題目	發表人
	主題：兩岸漢語問題與通訊媒體寫作	
	兩岸中文漢字接軌之思考	曹瑞泰
	正簡字對呈現方式對中文字母語者學習獨體簡化字之影響	黃曼瑄、張璣勻、陳學志
	信息通訊科技應用在大學媒體漢語寫作教學的行動研究	叶婷婷、苏美桂
	中介語語用分析及教學建議：以捷克大學生漢語電子郵件請求行為為例	李瑄、阮亮婷
	主題：師資培育研究	
	新、馬、印、泰四國中小學華文師資培養對比研究	江傲霜
	國際學校華語師資培育之探究	江惜美、江怡音
	「應用西班牙語華語教學」師資培訓課程設計	劉莉美
	印尼萬隆地區華文教育發展的變化與華文師資初探——以三一榮星學校為例	麥皓婷
	主題：漢語言寫作教學與學術寫作	
	越南大學生中級漢語寫作中常犯的語篇偏誤分析	阮氏麗娟

第十屆亞太地區漢語教學

The 10th International Conference of 國際研討會
Chinese Language Teaching in Asia-Pacific

2018年10月26日 星期五

	「應然」與「實然」：漢語寫作教學結構和過程研究	鄭艷群、周夢圓
	漢語期刊論文作者自稱方式的跨學科對比及其教學建議	謝佳玲、吳昭穎、吳欣儒
	文章華國：華霞菱在《中國語文月刊》發表的小學生讀寫教學論	劉怡伶
	主題：學習行為與能力培養	
	複雜動態理論下越南華語專業大學生學習行為研究	阮文清
	古代蒙學典籍的海外傳播及其在華文教育中的影響	任曉霏、陳睿
	時代背景下越南高校漢語生自主學習能力培養策略探究	阮氏清水
	越南學生學習漢語進行體標記難度考察	王慧儀、陳開春
12:10-13:10	論文發表三 (60分鐘)	
場 地	發表題目	發表人
	主題：現代科技與數位工具運用	
	現代科技與外語教學——以個人課堂教學為例	胡士云
	探討漢語教學中 ICT 的運用	蘭梅
	語音教學中導入 ICT 手段的效果分析——以日本學習者為對象	胡玉華、仇志美
	主題：華語歌曲教學探析	
	針對英國中學開設的首個中文說唱 (Mandarin rap) 課程的師生態度分析研究	潘佳晨
	華語流行歌曲的教學等級研究	巫宜靜、周亭妤、朱晏儀、楊心瑩、羅意茜、邱皓景、陳瑀萱
	華語歌曲歌詞改編應用於高級華語寫作教學初探	陳雅芳

October 25-27, 2018
Kenting, Pingtung, Taiwan

第十屆亞太地區漢語教學

The 10th International Conference of 國際研討會
Chinese Language Teaching in Asia-Pacific

2018年10月26日 星期五

主題：文化交流與課程設計		
Sourcing Social Media Texts for Teaching – What to Use and What not to – A Case Study of Feedback from Monash translation classroom.	单春明	
文化對語言學習的影響——以英、漢、越語稱讚語為例	阮氏明玉	
越南本地中級與高級漢語口語課之教學措施與成效探討	丁氏紅秋	
主題：漢語學習者習得研究		
關於漢語句式習得研究方法論的再探討	张宝林	
漢語海外短期研修新模式初探	藤原优美	
漢語作為第二語言及繼承語學習者的閱讀問題	李欣欣	
13:10-14:00	午餐	
14:00-17:30	自然生態參訪	
18:00-19:00	晚宴	
19:00-20:00	論文發表四(60分鐘)	
場 地	發表題目	發表人
主題：日漢對比與詞彙探悉		
日本漢語學習者在不同人際關係中的理解型交際策略研究	西香織	
認知視域下的漢語「大」的語義研究——以日語「大きい」為參照	梅茹茵	
日籍華語學習者之填空詞實例考察研究	謝昀睿	
主題：數位技術與遠距教學		
移動技術支持的人機交互學習在對外漢語教學中的應用研究	郭瑞麗	

October 25-27, 2018
Kenting, Pingtung, Taiwan

第十屆亞太地區漢語教學

The 10th International Conference of 國際研討會
Chinese Language Teaching in Asia-Pacific

2018年10月26日 星期五

	以 Adobe Connect 線上平臺進行華語遠距教學活動設計及評析	陳姸今
	中文遠距同步教學中教師言語行為之策略研究：以教師提問方式為例	王茹
	主題：漢語學習者國別研究	
	不同國籍之華語學習者詞義推測策略探究	蕭惠貞、湯立群、張書蜜
	中文母語者對不同地區華語腔調的語言態度	吳貞慧、陳怡君、鄭宜仲
	全語言理論之塞爾維亞籍學習者華語教學的設計與實踐	陳昱安
	主題：韓國漢語教學現況	
	國別化之漢語教學差異——以韓國之漢語教學為中心	金鉉哲、金兌垠
	漢語教學中的文化導入——以韓國學生為中心	范靚
	對韓漢語中動句的教學	馮鋒
	韓國普通中學漢語課堂協作教學模式研究——以韓國麗水高中為例	朱珊瑚、王若玉
20:10-21:30	論文發表五 (80分鐘)	
場 地	發表題目	發表人
	主題：專業華語與翻轉教學	
	淺談商務漢語的若干適用教學法	黎青垂楊
	東協之都曼谷的空服員華語教學困境和未來展望	李育修、曾金金
	數位典藏運用於華語文教師培育之翻轉教室課程教學	舒兆民
	翻轉教室理念應用於商業中文課程之探究	鄭尊仁
	主題：漢語學習主題及學習動機	

第十屆亞太地區漢語教學

The 10th International Conference of 國際研討會
Chinese Language Teaching in Asia-Pacific

2018年10月26日 星期五

	臺籍幼兒教師赴海外就業動機之初探：以新加坡學前初任華語教師為例	周小玉
	戲劇融入幼兒華語沉浸教學之主題課程與教學策略	陳仁富、陳雅鈴
	國際交換生對短期華語課程與教材主題之接受度探究	王政渝、歐喜強
	主題：教學策略與文化傳播	
	現代漢語詞匯中的民俗文化要素	阮琮庄
	結合中國古典詩歌與古典散文的漢語教學方向考察	朴恩石、金智英
	將語言教學融入華語文化課程設計	黃柔溱
	主題：聽力與口語	
	漢語口語「調節教學模式」研究	王建勤
	在線基礎漢語口語教材編寫：聽說練習的題型與設計	林惜萊
	運用錄像短片進行口語互動教學	劉漢
	漢語聽力測試中的接話題	翁涼平

October 25-27, 2018
Kenting, Pingtung, Taiwan

第十屆亞太地區漢語教學

The 10th International Conference of 國際研討會
Chinese Language Teaching in Asia-Pacific

2018年10月27日 星期六

09:00-10:20

論文發表六 (80分鐘)

場 地	發表題目	發表人
	主題：漢語語法學	
	站在對外漢語教學角度的漢語副詞連用順序研究	龍萍
	HSK 漢語水平考試中的趨向補語	岩田弥生
	基於「語言使用」的語法教學模式之建立——以「(評論)得」教學為例	陳怡靜
	華語文教學語法點分級研究	張玳維、林慶隆、白明弘、李詩敏
	主題：國際漢語教材編撰	
	日本漢語教材中的跨文化交際呈現	李貞愛
	談韓國高中漢語教科書	金美順
	近年日本的漢語中級教材研究	刘晓玉
	越南學生該如何學習華語語氣詞析論	范茶麋
	主題：多媒體應用於華語教學	
	在線平臺作為全球教室：重新定義國際漢語教學	吳英成、邱利軍
	漢語初級階段口語課教學視頻作業的應用	楊垂楊、范氏明祥
	通過視屏交流培養異文化交流與口語能力——以日本大學生和以漢語為母語的日本小學生的視屏交流為例	李光曦
	影片在華語教學上的應用	胡文菊、黃筱琪、牛君薇
	主題：華語詞彙探析	
	「吃飯」言語表達的結構以及語用分析探究	崔華

October 25-27, 2018
Kenting, Pingtung, Taiwan

第十屆亞太地區漢語教學

The 10th International Conference of 國際研討會
Chinese Language Teaching in Asia-Pacific

2018年10月27日 星期六

	「對 A 來說」的表達功能及其教學探討	林秀琴
	「出於」的用法和偏誤分析及教學探討	宋鵬
	《朴通事諺解》中「將」的用法及其語法化	吳默
10:20-10:40	茶敘	
10:40-12:00	論文發表七(80分鐘)	
場 地	發表題目	發表人
	主題：語料庫、量化應用與課程設計	
	基於語料庫的漢語言本科二年級學生寫作能力分析	宋丽华
	近代漢語時期「被」字句感情色彩的量化分析與研究——以《朱子語類》和《紅樓夢》為語料來源	李伟伟、张泰源、成润淑
	聯合國官方語言中文課程的議題和解決之道	李育修
	如何善用語料庫於中高級之漢語教學	龔秀容
	主題：成語教學與漢越對比	
	試論對外漢語教學中對成語的暗碼信息的教學	孟柱亿、陈承
	漢、越明喻與非明喻生肖成語的結構對比	裴氏恒娥
	漢語詞和與其對應的漢越詞之間的詞性轉移現象及其教學——以單性名詞為例	范氏缘红
	商務華語教材中的成語分析	陳麗宇、李欣欣
	主題：跨文化教學與能力	
	跨文化交際和語言文化知識教學	林建平

第十屆亞太地區漢語教學

The 10th International Conference of 國際研討會
Chinese Language Teaching in Asia-Pacific

2018年10月27日 星期六

	國際漢語教師的跨文化能力標準	祖曉梅
	全球化時代下的漢語教學移動力——試析數位科技應用於課堂之跨文化覺知	寇惠風、樊淑美
	對於漢語國際教育人才的跨文化能力培養	史潔、王其和、張慶艷
12:10-13:00	閉幕式	
	1. 贊助單位產業報告 2. 下屆研討會介紹（吳英成教授，國立教育學院/新加坡）	
13:00-14:00	午餐	
14:00-18:00	自然生態參訪	

*主辦單位保留異動權利。

October 25-27, 2018
Kenting, Pingtung, Taiwan